



## இலங்கைக்கான ஐக்கிய அமெரிக்கத் தூதரகம்

### ஊடக அறிக்கை

மின்னஞ்சல் : [ElmsC@state.gov](mailto:ElmsC@state.gov) தொலைபேசி: +94 (1) 249-8100 இணையத்தளம்: <http://srilanka.usembassy.gov>  
தொலைநகல்: +94 (1) 244-9070

## அமெரிக்க கிறின்கார்ட் லொத்தருக்கான விண்ணப்பங்கள் தற்போது ஏற்றுக்கொள்ளப்படுகின்றன.

உலகெங்கிலுமிருந்து 50,000 பேர் கிறின் கார்ட் லொத்தரில் வெற்றியாளர்களாக முடியும்

கொழும்பு, ஒக்டோபர் 02, 2012: கிறின் கார்ட் லொத்தர் என பிரபலமாக அறியப்படும் 2014 Diversity Immigrant Visa Lottery Program- பல்வகை குடிவரவு விஸா லொத்தர் நிகழ்ச்சித் திட்டத்திற்கான இணையத்தள மூலமான ஒன்லைன் விண்ணப்பப்படிவங்கள் 2012ம் ஆண்டு ஒக்டோபர் 2ம் திகதி முதல் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும் என்பதை இலங்கைக்கான அமெரிக்கத்தூதரகம் மகிழ்ச்சியுடன் அறியத்தருகின்றது. இந்த லொத்தருக்கு தகைமையுடைய நாடுகளில் இருந்து விண்ணப்பிப்பவர்களுக்கும் ( இலங்கையும் மாலைதீவும் தகைமையுடைய நாடுகளாகும்) கல்வி அன்றேல் தொழில் அனுபவ தகைமையை உடையவர்களுக்கும் பல்வகை குடிவரவு விஸா லொத்தரின் மூலமாக ஒவ்வொரு வருடமும் எதேச்சையாக தெரிவுசெய்யப்படும் 50,000 விண்ணப்பதாரிகளுக்கு அமெரிக்காவில் சட்டபூர்வமாக வாழ்வதற்கும் தொழில் புரிவதற்கும் கல்விகற்பதற்கும் வாய்ப்பளிக்கப்படுகின்றது.

பல்வகை விஸா லொத்தருக்கு விண்ணப்பிப்பதற்கு விண்ணப்பதாரிகள் [www.dvlottery.state.gov](http://www.dvlottery.state.gov) என்ற இணையத்தளத்தினை அணுகவும். இந்த நிகழ்ச்சித்திட்டம் பற்றிய மேலதிக விபரங்களுக்கும் தமிழ் ,ஆங்கிலம் மற்றும் சிங்களம் மூலமான விரிவான தகவல்களை [srilanka.usembassy.gov/visas/diversity-visa-lottery-program.html](http://srilanka.usembassy.gov/visas/diversity-visa-lottery-program.html). என்ற இலங்கைக்கான அமெரிக்க தூதரகத்தின் இணையத்தளப் பக்கத்தில் பார்வையிடமுடியும்.

பல்வகை லொத்தர் விஸாவிற்கான பதிவுகள் முற்றிலும் இலவசமாகும். இந்த லொத்தரில் உங்கள் விண்ணப்ப விபரங்களை 2012ம் ஆண்டு ஒக்டோபர் 2ம் திகதி முதல் 2012ம் ஆண்டு நவம்பர் 3ம் திகதி வரையான காலகட்டத்தில் பதிவுசெய்யலாம். தாமதங்களைத் தவிர்ப்பதற்கு வெகுவிரைவில் விண்ணப்பிப்பிக்குமாறு லொத்தரில் பங்கேற்க விரும்புவோர் கேட்டுக்கொள்ளப்படுகின்றனர். ஒரு விண்ணப்பதாரி ஒருமுறை மட்டுமே பதிவுசெய்யமுடியும்; ஒன்றுக்கும் மேற்பட்ட விண்ணப்பங்களை சமர்ப்பித்தால் தன்னிச்சையாகவே விண்ணப்பங்கள் தகுதியற்றதாக நிராகரிக்கப்படும்.

விண்ணப்பங்களை சமர்ப்பிக்கும் போது வழங்கப்படும் உறுதிப்படுத்தல் இலக்கத்துடன் விண்ணப்பங்களை சமர்ப்பித்தவர்கள் 2013ம் ஆண்டு மே மாதம் 1ம் திகதி முதல் [www.dvlottery.state.gov](http://www.dvlottery.state.gov) என்ற இணையத்தளத்தில் தமது விண்ணப்பத்தின் நிலையை அறிந்துகொள்ளமுடியும். கடிதம்,மின்னஞ்சல் மற்றும் தொலைபேசி மூலம் வெற்றிபெற்றவர்கள் விபரம் அறியத்தரப்படமாட்டாது. விண்ணப்பதாரிகளின் பதிவுகள் தொடர்பான பெறுபேறுகள் மற்றும் இதர அறிவுரைகளைப் பெறுவதற்கு [www.dvlottery.state.gov](http://www.dvlottery.state.gov) என்ற இணையத்தளத்தினை அணுகவும். தகைமையுடைய வெற்றியாளர்கள் அமெரிக்காவிற்கு குடிபெயர்வதற்கு ஒருவருட கால அவகாசம் வழங்கப்படும்.

## முக்கிய அறிவிப்பு

விஸா லொத்தர் நிகழ்ச்சித்திட்டத்தினை நடைமுறைப்படுத்துவதற்கு அமெரிக்க அரசாங்கத்தினால் வேறு எந்தத்தரப்பினரும் நியமிக்கப்படவில்லை. விஸா லொத்தர் விண்ணப்பங்களைப் பூர்த்திசெய்வதற்காக உதவ முன்வருகின்ற எந்த நிறுவனமோ அன்றேல் இடைநிலையாளர்களோ அமெரிக்க அரசாங்கத்தின் அனுமதியின்றியே செயற்படுகின்றனர். அமெரிக்க அரசாங்கத்துடன் தொடர்புகளைக் கொண்டிருப்பதாகவும் தெரிவின் போது விண்ணப்பதாரிகளின் வாய்ப்புக்களைப் பிரகாசப்படுத்த முடியும் எனவும் கூறிக்கொள்பவர்கள் தொடர்பில் அவதானமாக இருக்குமாறு கேட்டுக்கொள்ளப்படுகின்றீர்கள். விண்ணப்பங்களை தயார்செய்வதற்கு வெளியாரின் துணையை நாடுதல் விண்ணப்பதாரியின் தனிப்பட்ட தேர்வைப்பொறுத்தவிடயமாகும். விண்ணப்பங்களை சமர்ப்பிப்பதற்கான காலகட்டத்தில் கிடைக்கப்பெற்ற விண்ணப்பங்கள் ஒவ்வொன்றும் எதேச்சையாக தெரிவுசெய்யப்படுவதற்கான சமவாய்ப்புக்களைக் கொண்டிருக்கின்றன. இருந்தபோதிலும் ஒன்றுக்கு மேற்பட்ட விண்ணப்பங்களை சமர்ப்பிக்கும் விண்ணப்பதாரிகள் தன்னிச்சையாகவே பதிவிலிருந்து தகுதியற்றவர்களாக நீக்கப்படுவர்.